



Consiliul Local al Municipiului Sfântu Gheorghe

Nr. 23.466/2015

PROCES – VERBAL

Încheiat azi, 30 aprilie 2015, cu ocazia ședinței ordinare a Consiliului Local al Municipiului Sfântu Gheorghe, la care sunt prezenți 21 membri, 2 reprezentanți ai satelor aparținătoare Municipiului Sfântu Gheorghe, doamna Török Aurelia – Chilieni și domnul Rápolti István – Coșeni.

Convocarea Consiliului Local al Municipiului Sfântu Gheorghe s-a făcut în conformitate cu prevederile art. 39 alin. (2) din Legea 215/2001, privind administrația publică locală, republicată, cu modificările și completările ulterioare prin Dispoziția emisă de primarul municipiului Sfântu Gheorghe, nr. 682/24.04.2015.

La ședință participă, conform legii: domnul Antal Árpád-András, primarul municipiului Sfântu Gheorghe, doamna Sztakics Éva Judit și domnul Tischler Ferenc, viceprimarii municipiului Sfântu Gheorghe, d-na Kulcsár Tünde – secretarul municipiului Sfântu Gheorghe.

În sală sunt prezenți reprezentanți mass-media.

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Bună ziua! Salut cu drag, pe toată lumea care este prezentă la ședința ordinară a lunii aprilie. Salut reprezentanții presei, și îl salut pe domnul Tittesz Zoltán, directorul S.C. Multi – Trans. Domnul consilier Váncsa Albert și-a exprimat intenția de a lua cuvântul înainte de dezbateră punctelor de pe Ordinea de zi. Astfel, îi dau cuvântul. Pofțiți, domnule consilier.”

Domnul consilier **VÁNCSA ALBERT** (lb.m.): „Salut pe toată lumea, și vă rog să mă scuzați că vă deranjez într-o asemenea zi încărcată de lucru, dar din păcate, în cadrul Partidului Popular Maghiar s-au întâmplat niște evenimente, din cauza cărora nu mă simt membru deplin, în momentul de față. Pe scurt, sunt nevoit să vă relatez, dacă tot am început această discuție, pentru că nu este secret. Săptămâna trecută, filiala din Sfântu Gheorghe a PPM-ului a încetat să mai existe. Ieri s-a înființat din nou. Comisia de etică nu recunoaște, vorbesc de Comisia Națională de Etică, nu recunoaște nici desființarea, nici reînființarea. Eu nu sunt membru în noul partid înființat. Știu, că la vremea respectivă, am fost ales, probabil că am dreptul să iau parte la lucrările Consiliului Local, probabil, dar eu vă rog, ca până când se clarifică întreaga poveste, să-mi permiteți să nu iau parte, în mod activ, la ședințe. Aș dori să pot participa la ședințe, dar fără drept de vot. Vă rog să înțelegeți această situație. Dacă Consiliul votează acest lucru bine, dacă decizia va fi alta, eu sunt de acord și cu ea. Până când nu se clarifică întreaga situație, eu nu doresc să influențez în mod activ activitatea orașului. Mulțumesc.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos, domnule consilier. Are cuvântul domnul primar.”

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Aș dori să răspund, pe scurt. Eu, pe de o parte, nu mă bucur dacă sunt conflicte în interiorul Ppm-ului, dar trebuie despărțite problemele din interiorul partidului, de cele ale Consiliului. Evident, este decizia dumneavoastră, dar există o procedură legală pentru ca cineva să-și piardă mandatul de consilier, și până atunci, dumneavoastră sunteți membru cu drepturi depline al acestui Consiliu Local, aveți dreptul de a vota, nimeni nu poate pune acest lucru la îndoială, iar după aceea este o altă problemă, și o altă decizie, dar acum, datorită faptului



că sunt anumite probleme în interiorul partidului, dumneavoastră tot sunteți membru al acestui Consiliu Local, cu drept de vot, deci eu nu cred că cineva ar putea spune să nu votați, sau să nu luați parte la ședințe, căci aceste două lucruri se desfășoară pe două căi diferite. Partidul este una, iar Consiliul Local este altă poveste. Mulțumesc frumos.”

Domnul consilier **VÁNCSA ALBERT** (lb.m.): „Aș dori să răspund. Aceasta este rugămintea mea personală, să pot participa la ședințe, dacă este de acord Consiliul. Să pot participa, dar nu vreau să iau parte, în mod activ, nici în a da sfaturi, nici în a influența deciziile. Dacă votează în acest mod, Consiliul, vă mulțumesc.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Nu cred că trebuie să supunem la vot acest lucru. Luăm la cunoștință poziția și cererea domnului consilier, și începem ședința. Înainte de a aproba Ordinea de zi, vă rog să votăm în legătură cu Procesul-verbal al ședinței din 19 februarie.”

Se votează cu 20 de voturi pentru, 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert).

„O să-l rog pe domnul consilier să-și oprească aparatul de votare. Mulțumesc. Acum, să votăm în legătură cu Procesul-verbal din data de 26 februarie.”

Se votează cu 20 de voturi pentru, 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert).

„Mulțumesc frumos. S-au adoptat procesele-verbale. Acum aș dori să întreb membrii Consiliului dacă are cineva propuneri de modificare în legătură cu Ordinea de zi? Domnul primar.”

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Aș dori să revoc punctele 8, 15, 18, 19 de pe Ordinea de zi. Acum, voi spune aici și în numele colegilor. De asemenea, dacă permiteți, să aducem în discuție punctul 12, după primul punct. Totodată, aș dori să propun un punct D2 pe Ordinea de zi, pentru a prelungi contractul cu Agenția Națională Antidrog. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim. Doamna viceprimar.”

Doamna viceprimar **SZTAKICS ÉVA-JUDIT** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Și eu aș dori să propun un punct D3 pe Ordinea de zi, și vă rog, dacă se poate, să dezbaterem acest punct după punctul 1, căci dacă îl adoptăm, atunci am putea depune la Oficiul de Cadastru, în timp, ceea ce ar fi foarte bine.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „D3 după punctul 1?”

Doamna viceprimar **SZTAKICS ÉVA-JUDIT** (lb.m.): „Dacă se poate, da. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „În regulă. Mulțumim. Domnul viceprimar.”

Domnul viceprimar **TISCHLER FERENC** (lb.m.): „Mulțumesc. Eu aș dori să propun un punct D1 pe Ordinea de zi, privind numirea reprezentantului municipiului Sfântu Gheorghe în adunarea generală a asociațiilor a SEPSISPORT S.R.L. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim pentru propuneri. Să votăm pe rând. Să votăm în legătură cu includerea punctului D1 pe Ordinea de zi.”

Se votează cu 20 de voturi pentru, 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert). „Mulțumesc. Acum, despre D2.”

Se votează cu 20 de voturi pentru, 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert). „Mulțumesc frumos. D3.”

Se votează cu 20 de voturi pentru, 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert).

„Acum, să votăm despre avansarea punctului D3, după discutarea punctului 1.”

Se votează cu 20 de voturi pentru, 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert).

„Acum, să votăm despre dezbateră punctului 12 înainte de punctul 2 de pe Ordinea



de zi.”

Se votează cu 20 de voturi pentru, 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert).
„Acum, să votăm despre întreaga Ordine de zi, cu modificările acceptate deja.”

Se votează cu 20 de voturi pentru, 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert).

„Mulțumesc frumos. Ordinea de zi a fost aprobată. Dorește cineva să ia cuvântul la Diverse? Mulțumesc frumos. Vom avea două intervenții. Trecem la dezbateră punctelor de pe Ordinea de zi. Primul punct. Are cuvântul domnul primar.”

PUNCTUL I de pe Ordinea de zi: Raportul de activitate al Primarului municipiului Sfântu Gheorghe. Prezintă: Antal Árpád-András, primar.

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Voi încerca să fiu cât mai scurt. Vă spun sincer, că întâmplările din ultimele zile, săptămâni, cred că pun un semn de întrebare asupra principiului administrației publice, căci colegul meu, primarul din Gheorgheni a fost reținut pentru că reprezenta interesele orașului față de o firmă din Ungaria. Ieri, colegul din Miercurea Ciuc a fost arestat pentru că, ei afirmă că orașul a cumpărat un imobil mult prea ieftin. Deci, acum chiar nu mai știu despre ce ar trebui să fie munca noastră. Acum câteva zile am citit că cineva a reabilitat un drum, și prin asta, citez, „a avut beneficii electorale.”. Deci, eu în ultimul rând, cred că noi lucrăm ca oamenii să fie mulțumiți de noi. Încetul cu încetul, omului începe să-i fie teamă să vorbească de rezultate, căci s-ar putea trezi cineva, să i se pară suspect, și va fi interpretată munca ca și cum, cine știe ce foloase electorale am trage din faptul că muncim, și ne facem treaba. Cred că un asemenea umor negru este important, deci cred că trebuie să ne păstrăm simțul umorului, în orice moment. Acest Raport se referă la anul 2014. Cred că, un indicator destul de important la ceea ce se întâmplă în oraș, este modul în care se modifică rata șomajului. În 2014, în orașul nostru, rata șomajului a fost de 2,14%, în corelație cu 5,25% rata națională a șomajului, și cea de 6,7 % a județului. Încasările noastre proprii cresc în permanență. Aici este unul dintre cei mai importanți și cei mai valoroși indicatori, faptul că cota defalcată din impozitul pe venit crește în permanență, la fel și încasările din impozite și taxe. Pe scurt, aș dori să prezint sprijinul acordat societăților noastre de prestări servicii comunitare. Sprijinul acordat transportului în comun crește de la an la an, și eu cred că în următorii ani vom fi nevoiți să acordăm o atenție și mai mare transportului în comun. Trebuie să mobilizăm surse pentru a putea întineri parcul de autobuze, căci scopul nostru este acela ca un număr cât mai mare de oameni să utilizeze serviciile transportului în comun, și numărul celor care utilizează autoturismele proprii să scadă. În 2014 am cheltuit mai mulți bani pe curățenia publică, decât în anii precedenți; pentru reabilitarea drumurilor și a trotoarelor, la fel. Pentru iluminatul public, ceva mai puțin, dar motivul este că avem foarte multe investiții, și practic, cheltuielile scad prin faptul că folosim becuri economice. Câteva dintre străzile reabilite anul trecut: Cserey Jánosné, Bánki Donát, Bălcescu, Gödri Ferenc, Balázs Márton, Cișmelei, Podului, Vulturilor, Primăverii, Babeș, strada Oltului – în jurul blocului 28, Martinovics, Borviz. Iată și câteva fotografii cu aceste străzi. Despre străzi aș dori să spun că practic, începând din anii '70, nu s-a prea acordat o atenție deosebită construirii unei baze solide pentru străzi, motiv pentru care, în foarte multe cazuri, am realizat acele lucrări de fundamente a străzilor, lucrări care ar fi trebuit făcute acum 50, 60 de ani, când s-au construit străzile, căci este mult mai ieftin, în cazul unei străzi, când trebuie ridicat doar covorul asfaltic, și turnarea unui nou, decât când trebuie consolidată întreaga structură, și întregul fundament. Am finalizat lucrări și am realizat noi parcări pe strada Pescarilor și pe Aleea Căminului. Aici se vede parcare de pe Aleea Căminului. Aici, este parcare de pe strada Pescarilor. Iluminat public: strada Podului, Martinovics, Kossuth Lajos, Váradi, Berzei, Ghiocilor, Cserey Jánosné, Vânătorilor, Cetății, Oltului, nr28. Pe toate aceste străzi am reușit și culcarea cablurilor în subteran. Atât cablurile de internet, rețeaua mobilă, comunicare, cât și cablurile de



electricitate și de iluminat public sunt în subteran. Iată câteva fotografii și despre acestea. Am schimbat semafoare pe strada Oltului, Grigore Bălan, cât și la intersecția străzilor Kós Károly, Libertății, și Kriza János. Câteva clădiri. Reabilitarea fațadei și acoperișului Primăriei, lucrări de renovare la Liceul Kós Károly, Parcul Industrial de la Câmpul Frumos, lucrări la Stadionul Mic. Anul trecut au început lucrările la Arena sportivă de 3000 de locuri, reabilitarea Cinematografului Arta, reabilitarea blocurilor de pe strada Lunca Oltului. Kós Károly arată mult mai bine, deci este într-o fază mult mai avansată. La fel și la Parcul Industrial de la Câmpul Frumos, lucrările sunt într-o fază mai avansată decât ceea ce se vede pe aceste fotografii. Piețe, parcuri. Am finalizat lucrările în jurul Parcului memorial „Pasărea Turul”, Piața Calvin, și urcările parcului. Aici mai trebuie montate balustradele. Lucrările de la Șugaș Băi, finanțate prin Programul Operativ Regional: terenul de mini-golf, și de sporturi extreme. Evenimente: Zilele Sfântu Gheorghe, Galopiada Secuiască, PulzArt, Târgul de Toamnă, aprinderea lumânărilor de Advent, Sfântu Gheorghe – Capitala Culturală a Ținutului Secuiesc, 2014 - Anul Jocului, Zilele Sportive, evenimente sportive. Realizarea Centrului Artistic Transilvănean, cât și diferite expoziții. Iată câteva fotografii care evocă atmosfera acestor evenimente. Sfântu Gheorghe candidează, în numele Ținutului Secuiesc, la titlul de Capitală Europeană a Culturii. Proiectul trebuie depus anul acesta, în 10 octombrie. Aș dori să vă mulțumesc pentru atenție și sprijinul oferit. Aș dori să păstrez, în continuare, echilibrul între consolidarea comunității și dezvoltările în infrastructură. Vă mulțumesc tuturor.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos domnului primar pentru acest raport. Putem trece mai departe, la următorul punct.”

PUNCTUL D3 de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind dezlipirea unui teren aflat în proprietatea privată a Municipiului Sfântu Gheorghe, situat în extravilanul comunei Ilieni, trupul Benedekmező. Prezintă. Sztakics Éva-Judit, viceprimar.

Doamna viceprimar **SZTAKICS ÉVA-JUDIT** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Pentru terenul nostru de la Benedekmező s-a realizat o documentație cadastrală, care stabilește o parte a terenului ca fiind intravilan, iar restul extravilan, acestea aflându-se sub un număr cadastral. Trebuie să împărțim acest teren, pentru a avea numere cadastrale diferite, atât intravilanul, cât și extravilanul. Restul nu se modifică, fiind vorba doar despre o împărțire administrativă a terenului.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos pentru prezentare. Observații? Propuneri de modificare? Nu sunt. Să votăm în legătură cu proiectul de hotărâre.”

Se votează cu 20 voturi pentru, 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 110/2015.**

“Mulțumesc frumos. Urmează punctul 12.”

PUNCTUL XII de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind aprobarea încheierii unui contract de parteneriat între Municipiul Sfântu Gheorghe și Asociația „Georgius” Sfântu Gheorghe. Prezintă: Antal Árpád-András, primar.

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Acesta este un tip de contract pe care, mai demult, cu semnătura primarului se rezolva, dar acum, trebuie să aducem totul în fața Consiliului, căci colegii din aparatul de specialitate așa solicită. Cu ocazia Rusaliilor, în Biserica Reformată din centru se organizează un concert, Orchestra de Cameră Miercurea Ciuc și Orchestra Georgius din Sfântu Gheorghe. Orașul ar dori să sprijine organizarea acestui concert cu suma de 8140 lei. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Aș spune avizările din Comiile de specialitate. Comisia nr. 1, cu 6 voturi pentru, a avizat favorabil proiectul. În Comisia nr. 4, proiectul de hotărâre a fost votat cu 6 voturi pentru și 1 abținere, primind și acolo aviz favorabil. Iar Comisia nr. 5 a acordat aviz favorabil, cu 5



voturi pozitive. Intervenții? Dacă nu sunt, să votăm în legătură cu proiectul de hotărâre.”

Se votează cu 20 voturi pentru, 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert),
HOTĂRÂREA NUMĂRUL 111/2015.

„Mulțumesc frumos. Urmează punctul 2 de pe Ordinea de zi.”

PUNCTUL II de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind rectificarea bugetului general al Municipiului Sfântu Gheorghe pe anul 2015. Prezintă: Antal Árpád-András, primar.

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Am dori să rectificăm bugetul municipiului nostru, pe 2015, cu suma de 847.000 lei. Asta înseamnă că vorbim de încasări de 196.146.430 lei, în acest an. Pe latura de cheltuieli, nu sunt capitole foarte mari. Pentru finanțarea Zilelor Sfântu Gheorghe, 300.000 lei, 120.000 lei pentru reabilitare străzi și trotuare, reabilitare Cinema Arta 200.000 lei, cât și alte cheltuieli mai mici, pentru documentațiile unor străzi, studii de reabilitare străzi, și evident apare suma de 8.140 lei, despre care am vorbit la punctul 12. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Intervenții, întrebări? Părerii? Dacă nu sunt, vă rog să votăm.”

Se votează cu 20 voturi pentru, 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert),
HOTĂRÂREA NUMĂRUL 112/2015.

„S-a adoptat în unanimitate. Mulțumesc. Urmează punctul 3, pe care-l va prezenta tot domnul primar.”

PUNCTUL III de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind aprobarea bugetului de venituri și cheltuieli al S.C. Multi-Trans S.A. Sfântu Gheorghe pe anul 2015. Prezintă: Antal Árpád-András, primar.

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Societatea de transport în comun, în 2015, are la capitolul venituri 3.959.000 lei, iar la partea de cheltuieli, 3.954.000 lei. Atât. Între timp, am calculat profitul, dar nu este interesant. Atât este important.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. În sală este și domnul director, iar dacă sunt întrebări, atunci o să-l rugăm și pe el să vină la masă. Și se pare că deja sunt întrebări. Domnule director, vă rog să luați loc lângă domnul Vajna. În ordine, domnul consilier Bálint József are cuvântul.”

Domnul consilier **BÁLINT IOSIF** (lb.m.): „Mulțumesc pentru cuvânt. Mai întâi aș avea o observație, și doar după aceea să am o întrebare către domnul director. Observația mea este că bugetul prezentat necesită o finanțare de 2.300.000 lei din partea orașului, ceea ce reprezintă 60,6%. Și asta, în sensul că extindem transportul în comun, de care ar trebui să beneficieze cât mai mulți. În urmă cu un an de zile, domnul director a fost căutat de locuitorii de la marginea orașului, adresând o notă, societății, pentru ca linia din Cartierul Ciucului să fie extins cel puțin până pe strada Arcușului, pentru ca și locuitorii de la marginea orașului să beneficieze de acel 60,6%. Încă de atunci așteaptă răspuns. Îar întrebarea mea, este ce reprezintă acea sumă de 104.000 lei - bonusuri?”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Domnule director.”

Domnul **TITTESZ ZOLTÁN** – director al S.C. Multi-Trans S.A. (lb.m.): „Salut cu respect pe toată lumea. Voi încerca să răspund pe rând. În proiectul de buget figurează o subvenție de 2.300.000 lei, nu neapărat pentru că extindem serviciile, ci sunt mai multe motive pentru acest lucru. Unul este că a crescut salariul minim pe economie, ceea ce duce la o creștere a cheltuielilor salariale, și a celor cu impozitele aferente. Totodată, a crescut și cheltuiala cu redevențele, cheltuielile cu chiria către Consiliu, căci au mai fost montate două automate de bilete, prețul cărora a fost inclus în chirie, și am pierdut firme mai mari, cum ar fi Valkes, care acum transportă angajații cu propriile autobuze, aceste servicii aducând sume semnificative la buget. La fel și Leineweber, care și-a restrâns activitatea.



Totodată, încasările proprii mai sunt influențate și de faptul că, majorându-se salariul minim pe economie, conform Hotărârii Consiliului Local, pensionarii cu pensia mai mică decât salariul minim pe economie, au dreptul de a circula gratis. Iar între salariul minim și dublul acestei sume, plătesc biletul la jumătate de preț. Crescând salariul minim, numărul celor care călătoresc gratuit este din ce în ce mai mare. Aceștia, până acum, călătoreau cu bilete reduse la jumătate. Suma de 104 000 lei reprezintă diurnele și orele suplimentare ale șoferilor, de la sfârșiturile de săptămână. În legătură cu solicitarea, am discutat personal, nu mai țin minte dacă era domn sau doamnă, dar am spus, că pentru a prelungi o rută, se dăruie tot sistemul de transport public, căci sunt legate. Deci, nu putem prelungi o rută, căci ajunge târziu la linia finală, și pornește cu întârziere de acolo, și nu se poate. Deci, pentru aceste zone ar trebui gândite alte soluții, o linie diferită, care să zicem, ar atinge zona respectivă. Pentru asta, mai întâi am avea nevoie de autobuz, și forță de muncă. Sperăm că, în viitorul apropiat, prin proiect european vom putea înnoi parcul de autobuze, sediul și stațiile de autobuze.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim răspunsul domnului director. Și domnul primar are întrebări.”

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Ceea ce nu înțeleg eu, este că, așa cum am prezentat, în 2015 aveți la capitolul venituri 3.959.000 lei, iar la partea de cheltuieli, 3.954.000 lei, și aici mai scrie profit brut de 83.000 lei. Deci, eu dacă scad, îmi iese suma de 5.000 lei. Deci, ceva nu este în ordine, cu aceste calcule.”

Domnul **TITTESZ ZOLTÁN** – director al S.C. Multi-Trans S.A. (lb.m.): „Eu cred că domnul primar nu se uită unde trebuie, mă gândesc, căci trebuie să iasă suma, la final.”

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Atunci, concret: cât sunt veniturile și cheltuielile societății?”

Domnul **TITTESZ ZOLTÁN** – director al S.C. Multi-Trans S.A. (lb.m.): „Atât cât a spus domnul primar.”

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Cu 5.000 lei profit?”

Domnul **TITTESZ ZOLTÁN** – director al S.C. Multi-Trans S.A. (lb.m.): „Da.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Atunci, se pare că s-a strecurat o greșală în Raportul de specialitate. Domnule consilier Bálint.”

Domnul consilier **BÁLINT IOSIF** (lb.m.): „Mulțumesc pentru cuvânt. Deci, anul trecut, când s-a ridicat această problemă, eu am fost alături de oamenii aceia, am primit același răspuns, că este greu de rezolvat. Totuși, de la cine așteptăm să rezolve, și să facă pași în acest caz, și când? Acesta ar fi important de știut, din răspuns. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Domnul primar.”

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Problema ridicată de domnul consilier Bálint József este total justificată. Au fost și alte astfel de solicitări, propuneri, și din alte zone ale orașului, și cred că trebuie regândite toate liniile din oraș, căci orașul s-a dezvoltat și extins mult, în ultimii 10 – 15 ani, și dacă știu bine, liniile Multi – Trans sunt aceleași, în oraș, ca acum 30 de ani, în mare. Deci, un pic ar trebui să se adapteze la dezvoltarea orașului, acum, concret, ar trebui extinsă linia și pe strada Ghiocilor, mai ales dacă reușim să reabilităm strada, deci cred că întreaga rețea ar trebui regândită puțin, în viitorul apropiat, și evident, mare parte din cheltuieli trebuie asumate de municipalitate. Deci, partea de strategie și de planificare este responsabilitatea societății de transport, iar partea materială, în ultimul rând, este a orașului. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Domnule director.”

Domnul **TITTESZ ZOLTÁN** – director al S.C. Multi-Trans S.A. (lb.m.): „Da, problema ridicată este justificată, ba chiar am avut solicitări prin care se cerea ca liniile să atingă și centrele comerciale. Propunerea mea ar fi să gândim un plan, și ar merita să facem



un studiu, înainte să pornim noi linii, căci s-a întâmplat deja să avem călători foarte puțini, pe o anumită linie, iar pe partea cealaltă, este că o linie ar trebui gândită ca fiind una circulară. Deci, nu se poate că merg pe un traseu și vin pe altul, căci oamenii pornesc undeva, și mai mult ca sigur că tot acolo vor să revină. Propunerea mea este să realizăm un studiu de cercetare, să vedem traseele pentru care există cerere, și care ar putea deservi locuitorii orașului. Despre liniile vechi pot să spun că sunt trasee care s-au demonstrat a fi bune și utile, și le-am și continuat, deci 1, 2, 3, 4, și la Sfântu Gheorghe este foarte greu de schimbat, căci sunt foarte multe străzi cu sens unic, străzi înguste etc. Acestea care s-au demonstrat a fi bune, nu le-aș schimba.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Doamna consilier Kondor Ágota.”

Doamna consilier **KONDOR ÁGOTA** (lb.m.): „Ascultându-l pe domnul director, am ridicat întrebarea, cât este de datoria orașului, sau cât este de datoria societății, acest lucru, de a realiza un studiu. Deci, eu am înțeles că domnul director așteaptă din partea municipalității să realizeze acest studiu, să regândească traseele orașului.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Domnule director.”

Domnul **TITTESZ ZOLTÁN** – director al S.C. Multi-Trans S.A. (lb.m.): „Nu am așteptat din partea Consiliului, ci era o propunere pe care am formulat-o, de a nu introduce din start linii noi, să vedem mai întâi, și evident acest lucru implică și cheltuieli, așa cum reiese și din buget, activitățile serviciilor de transport în comun nu sunt profitabile. Deci, în foarte multe locuri din lume este total gratuit, susținut de oraș. Deci, eu doar am propus, și aș dori să pornim așa, pe această cale, să vedem clar care sunt nevoile, căci doar pentru că vine o cerere pe care o semnează 30, 40 de oameni, asta ar trebui tratată mai complex, și trebuie văzut dacă merită sau nu merită, unde se poate rezolva, luând în vedere și infrastructura orașului.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Doamna consilier dorește să răspundă.”

Doamna consilier **KONDOR ÁGOTA** (lb.m.): „Voi reformula întrebarea. Cui i s-a adresat această propunere, domnule director?”

Domnul **TITTESZ ZOLTÁN** – director al S.C. Multi-Trans S.A. (lb.m.): „Această propunere, pur și simplu s-a formulat, pentru a fi avizată pozitiv de Consiliu, și să pornim pe acest drum.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Domnul primar.”

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Eu aș propune o împărțire a sarcinilor, între municipalitate și societatea de transport. Strategia să fie gândită de societate, așa încât...eu știu că, în orice oraș civilizată, se uită la distanța pe care trebuie să o parcurgă un copil, dacă vrea să meargă la școală, câți metri trebuie să meargă până în cea mai apropiată stație de autobuz. Și așa, practic, nu asta este ideea, ci să asigurăm o linie pentru 30, 40 de oameni, sau pentru 3 sau 5 copii, ca să poată merge la școală sau la grădiniță, sau adulții la serviciu, și să vedem cât costă. Partea financiară să fie problema orașului. Deci, propunerea mea de a împărți responsabilitățile, ca firma să facă strategia, pentru ca niciun copil să nu trebuiască să meargă mai mult de 200 de metri, sau mai mult de distanța stabilită de normele internaționale civilizate, până la stația de autobuz, firma să spună entru ca acest lucru să funcționeze, cât ar costa, și să rezolvăm, ar fi problema noastră. Bine? Mulțumesc frumos.”

Domnul **TITTESZ ZOLTÁN** – director al S.C. Multi-Trans S.A. (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Este în regulă așa, de aceea s-a formulat propunerea.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mă bucur, că problema transportului în comun este atât de interesantă pentru Consiliu. Într-adevăr, este



un serviciu public care trebuie să funcționeze excepțional în oraș. Domnul consilier Bálint dorește să mai ia cuvântul, o dată.”

Domnul consilier **BÁLINT IOSIF** (lb.m.): „Da, în timp ce vorbim, dorința de a interveni crește. Eu aș dori să-i amintesc domnului director că, atunci când a preluat această funcție, subvenția de dinainte a orașului era sub un milion de lei. Acum, și anul trecut, aceasta a fost peste 2 milioane de lei. Deci, contribuția orașului era de sub 40%, iar acum este de peste 60%. nu putem accepta ca dumneavoastră să ne dați sfaturi, să gândim o nouă strategie, iar celelalte posibilități să rămână neschimbate. Mai ales că ați amintit, că trebuie majorate salariile, dar între timp munca, acele firme pentru care transportați angajații, acum le pierdeți pe rând. Deci, munca va fi mai puțină, dar salariile vor fi mai mari, mai mult vom plăti și noi. Acest lucru nu este în concordanță, cumva, deci strategia ar trebui regândită foarte rapid, să vedem cum va fi rezolvată problema, și ar trebui servite și acele persoane care vin anual cu 1, 2 cereri semnate de 10, 20, 30, 50 de oameni. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Domnule director.”

Domnul **TITTESZ ZOLTÁN** – director al S.C. Multi-Trans S.A. (lb.m.): „Eu aș dori să răspund la întrebare cu o altă întrebare. Cât a fost bugetul orașului acum 2 ani, și cât este acum? Deci, nu se pot face comparații de acest fel, căci prețul carburantului a crescut cu aproape 100%. Totodată, această tendință de creștere nu a fost aplicată și la prețul biletelor, și chiar aici în Consiliu s-a adoptat această decizie, tocmai ca oamenii să călătorească cu noi, decât cu mașinile proprii.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Domnul primar.”

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Într-adevăr, s-a născut un frumos dialog. Mă bucur pentru asta. Este cert, că mare parte din deciziile care privesc încasările societății depind de Consiliu, căci dacă municipalitatea decide mâine că va dubla prețul biletelor, atunci evident, încasările societății vor crește, dacă oamenii cumpără biletele și circulă, evident, și atunci orașul ar trebui să acorde o subvenție mai mică. Deci, în mare parte, noi decidem de funcționarea societății. Aici este interesul nostru, eu așa cred, ca oamenii să fie mulțumiți cu serviciile prestate, și de a parcurge o distanță cât mai mică e posibil, pentru a putea beneficia de acestea. Care este prețul pe care îl plătim, cât trebuie să sprijine municipalitatea, aceste servicii, evident că sunt și factori care influențează și care nu depind de noi, căci salariul minim, de exemplu, nu noi l-am stabilit. Prețul carburantului nu putem să-l influențăm, acum chiar au scăzut, slavă Domnului, dar per total, ideea este ca nivelul serviciilor per ansamblu, să fie ridicat. Au existat întâmplări pozitive, chiar dacă mulți nu au crezut, de exemplu ca atunci când am introdus urcatul în față și coborârea în spate, dar s-a demonstrat că cetățenii din Sfântu Gheorghe sunt oameni civilizați, și dacă introducem anumite reguli, dacă văd că sunt normale, logice, atunci le respectă. Deci, eu mi-aș dori ca firma să se dezvolte în această direcție, și chiar mi-aș dori dacă în următoarea lună, o lună și jumătate, putem stabili chiar și un termen, să zicem 1 iunie, sau 15 iulie, să vină societatea cu o propunere concretă, cu trasee și cu tot ceea ce implică acest lucru, câte autobuze în plus ar însemna asta, și din punct de vedere material, ce ar însemna asta municipalității, iar în cunoștință de cauză, vom putea lua deciziile corecte și corespunzătoare. Eu mulțumesc frumos, și mult succes în continuare.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Evident, din analiza bilanței, sau a cifrelor, se pot trage concluzii negative, dar am convingerea că, dacă privim alți indicatori, și prin asta nu doresc să apăr conducerea societății, dar este cert că, prin analizarea altor indicatori, cu siguranță am vedea direcția pozitivă. Eu cred că cel mai important este, și este imposibil de negat acest lucru, că în



ultimii ani, calitatea transportului în comun, în Sfântu Gheorghe, a crescut, și cred că asta este cel mai important. Și ceea ce simt locuitorii orașului pe propria lor piele, și sesizează, evident, începând de aici se pot analiza indicatori pozitivi sau negativi, se pot scoate din context, dar din punctul meu de vedere, cea mai importantă este calitatea serviciilor. Mulțumim domnului director că a fost aici, mult succes în continuare, și pentru că alte intervenții nu mai sunt, înainte de a vota aș dori să spun că proiectul de hotărâre a primit aviz favorabil în Comisiile de specialitate. Acum, aș ruga Consiliul să votăm în legătură cu punctul 3 de pe Ordinea de zi. Mulțumesc.”

Se votează cu 18 voturi pentru și 1 abținere (Bálint Iosif), 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Vargha Mihály-Béla), 1 consilier nu a participat la vot (Vánca Albert) **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 113/2015.**

„S-a adoptat.”

PUNCTUL IV de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind aprobarea bilanțului contabil al S.C. SEPSISPORT S.R.L. pe anul 2014. Prezintă: Antal Árpád-András, primar.

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. S.C. Sepsi Sport a fost înființată anul trecut de către municipalitate, neavând încă activitate. Societatea are la dispoziție un capital social de 500.000 lei, sumă din care, până acum, nu a cheltuit niciun leu.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Observații, păreri? Dacă nu sunt, să votăm despre proiectul de hotărâre prezentat.”

Se votează cu 19 voturi pentru, 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Vánca Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 114/2015.**

„S-a adoptat.”

PUNCTUL V de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind acordarea unui mandat special reprezentantului Municipiului Sfântu Gheorghe în Adunarea Generală a Acționarilor a S.C. Gospodărie Comunală S.A. Sfântu Gheorghe. Prezintă: Antal Árpád-András, primar.

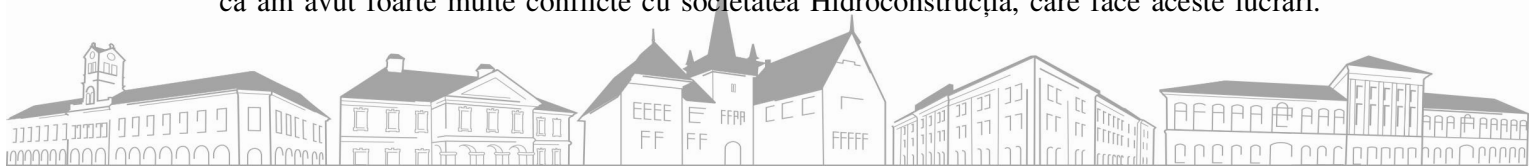
Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Am dori să-l mandatăm pe domnul Czibalmos Kozma Csaba pentru ca, în numele Consiliului, să voteze în legătură cu cele trei puncte de pe Ordinea de zi. Aici, ședința are ca temă de discuție aprobarea bilanțului contabil pe 2014 și trecerea profitului în fondul de dezvoltare. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos pentru prezentare. Are cuvântul domnișoara consilier Bote Corina.”

Doamna consilier **BOTE CORINA** (lb.r.): „În legătură cu Gosp. Com., săptămâna trecută am avut un incident. Eu stau pe strada Kós Károly nr. 31, ca să fiu mai detaliată, și vineri seara am rămas fără apă, ca să aflu, că după un an de zile de lucrări și noroaie și așa mai departe, au uitat să ne racordeze firma la rețeaua de apă a orașului, cu totul. Deci, nu mă refer că... Am vorbit, până la urmă s-a rezolvat luni, dar mi se pare total deplasată această chestie, și aș dori ca cineva să verifice situația asta, după ce anul trecut, în toamnă, în momentul în care au săpat, au uitat să ne pună podeț 5 zile. Trebuia să vin la Primărie, să fac o cerere să mi se pună podeț. Cred totuși că sunt și probleme care se repetă și ar trebui să luăm un punct de vedere. Mulțumesc.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Domnul primar.”

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.r.): „Mulțumesc frumos. Deci, problema este un pic mai complexă. Lucrările de acolo nu sunt efectuate de Gosp. Com., sunt contractate de Gosp. Com., și este un constructor extrem de neserios, pot să vă spun, că am avut foarte multe conflicte cu societatea Hidroconstrucția, care face aceste lucrări.



Noi, ca și Primărie, în afară de faptul că le aplicăm amenzi, și că, din când în când îi cert, pentru că, chiar am spus zilele acestea, că nu vreau să mă întâlnesc cu ei, că nu am nicio garanție că nu-i bat, și nu vreau să risc să ajung în această situație. Deci, noi avem posibilitatea, conform legii, să aplicăm amenzi, pentru că nu se respectă prevederile din amenajarea șantierului și așa mai departe, dar în rest, noi nu suntem parte contractantă în acest contract. Este un contract între Gosp Com și această societate, deci eu aș putea eventual să propun Consiliului Local să schimbăm directorul de la Gosp Com, să punem acolo pe altcineva, care ar face, eventual, lucrurile mai bine. Nu sunt convins că acest lucru ar rezolva problema. M-am gândit și la această variantă, dar pur și simplu, atâta timp cât legislația din România prevede că o licitație este câștigată de cel care vine cu cel mai mic preț, din păcate avem constructori neserioși, care au angajați neserioși, și noi ne întâlnim cu aceste probleme zi de zi, pentru că și în acest caz, această firmă a luat acest contract cu 63% din valoarea estimată de proiectant, și așa mai departe. Vă dați seama, că diferența de 37% până la suma din care ar trebui făcut acest contract corect, se economisește pe calitatea oamenilor, în primul rând, pe podețele acestea care nu se pun până nu-i amendăm, și așa mai departe. Deci, este o problemă reală, cu care ne confruntăm zi de zi, și ne mâncăm nervii, și se albește părul. Nu avem alte pârghii, decât să dăm amenzi, conform legii organizării de șantier, nu avem alte pârghii, ca și Primărie, într-un contract în care noi nici nu suntem parte. Deci, este o mare problemă. Vestea bună este că mai au de făcut cam 12%, și pleacă din oraș, și scăpăm de ei. Asta este singura veste bună.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. proiectul de hotărâre a primit aviz favorabil în Comisiile de specialitate 1 și 5, în unanimitate de voturi. Acum, dacă nu sunt întrebări, vă rog să votăm.”

Se votează cu 19 voturi pentru, 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Vánca Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 115/2015.**

„S-a adoptat.”

PUNCTUL VI de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre pentru modificarea și completarea H.C.L. nr. 7/2015 privind acordarea normei de hrană polițiștilor locali din cadrul Poliției Locale a municipiului Sfântu Gheorghe. Prezintă: Antal Árpád-András, primar.

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Am dori să modificăm H.C.L. nr. 7/2015. Legea s-a modificat, și acum nu doar polițiștii locali care sunt angajați ai Poliției Locale pot beneficia de normă de hrană, ci și aparatul de specialitate al Poliției Locale. Prin această hotărâre, am dori să extindem acest beneficiu, practic, pentru toți angajații Poliției Locale. Mulțumesc.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Părerii? Întrebări? Proiectul de hotărâre a primit aviz favorabil în Comisiile de specialitate 1 și 5. Acum, vă rog să votăm.”

Se votează cu 18 voturi pentru, 1 vot împotriva (Czegő Zoltán), 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Vánca Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 116/2015.**

„S-a adoptat.”

PUNCTUL VII de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind aprobarea participării Căminului „Zathureczky Berta” la Programul de stimulare a înnoirii parcului auto național – programul rabla 2015, în vederea achiziționării unui autoturism prin acest program de către Căminul „Zathureczky Berta”. Prezintă: Tischler Ferenc, viceprimar.

Domnul viceprimar **TISCHLER FERENC** (lb.m.): „Mulțumesc. Doamna director al Căminului „Zathureczky Berta” a venit cu această solicitare, să le aprobăm participarea la Programul de stimulare a înnoirii parcului auto național – programul rabla 2015, în vederea



achiziționării unui autoturism prin acest program. În urma unui eveniment care a avut loc anul trecut, în colaborare cu o firmă multinațională, au suma de 22.000 lei, și ne solicită aprobarea participării la acest program, din care ar mai încasa niște bani, iar diferența ar pune-o mai târziu, pentru a putea achiziționa un autoturism. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Părerii? Întrebări? Proiectul de hotărâre a primit aviz favorabil în Comisiile de specialitate 1, 3 și 5. Acum, dacă nu sunt întrebări sau propuneri de modificare, vă rog să votăm.”

Se votează cu 19 voturi pentru, 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 117/2015.**

„S-a adoptat.”

PUNCTUL IX de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind achiziționarea de către Municipiul Sfântu Gheorghe a unui imobil situat pe str. Căminului fn, proprietatea numitei Iacob Ana. Prezintă: Tischler Ferenc, viceprimar.

Domnul viceprimar **TISCHLER FERENC** (lb.m.): „Mulțumesc. Acum 2 luni, pe terenul unde este terenul de sport, am achiziționat, de la vreo 4 proprietari, suprafețe de teren, iar la vremea respectivă, numita Iacob Ana și-a oferit și ea terenul, dar între timp, de frică că nu o să aibă timp suficient să se mute din casa ei, construită ilegal, de altfel, în casă nouă, și-a revocat oferta de vânzare. Acum, ne-a căutat cu o nouă ofertă de vânzare, cu rugămintea de a-i acorda 3 luni de la data achiziționării, pentru a avea timp să-și cumpere o locuință și pentru a se putea muta din această casă construită ilegal. Mulțumesc frumos. Casa noi o vom demola.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Proiectul de hotărâre a primit aviz favorabil în Comisiile de specialitate 1, 2 și 5. Acum, dacă nu sunt întrebări, vă rog să votăm și noi.”

Se votează cu 19 voturi pentru, 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 118/2015.**

„S-a adoptat.”

PUNCTUL X de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind modificarea unor contracte de închiriere încheiate în baza Hotărârii Consiliului local al municipiului Sfântu Gheorghe nr. 299/2012 privind aprobarea închirierii fără licitație publică a unor spații situate în clădirea “Palatul Beör”, monument istoric, domeniu public al Municipiului Sfântu Gheorghe. Prezintă: Antal Árpád-András, primar.

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Aș dori să corectez din start, căci nu este vorba despre o dare în folosință gratuită, ci este la prețul stabilit de Consiliul Local, de 1 euro/mp/lună. Practic, prin faptul că mandatul domnului Markó Attila nu mai este, domnul senator Klárik László, domnul deputat Márton Árpád și organizația județeană a UDMR ni s-au adresat cu rugămintea de a reîmpărți suprafața de la etaj al Palatului Beör, astfel, domnul deputat Márton Árpád are 99,8 mp, domnul senator Klárik László 144,1 mp, și organizația județeană a UDMR, rămâne cu 83,1mp. Pentru aceste suprafețe, achită 1 euro/mp/lună. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Părerii? Întrebări? Comisiile de specialitate 1 și 5 au avizat favorabil proiectul. Acum, vă rog să votăm.”

Se votează cu 18 voturi pentru, 1 abținere (Bote Corina), 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 119/2015.**

„S-a adoptat.”

PUNCTUL XI de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind încheierea unui Act



adițional la Contractul cadru de asociere nr. 35.408/21.07.2014 încheiat între Municipiul Sfântu Gheorghe prin Consiliul Local al Municipiului Sfântu Gheorghe și Asociația „Asociația Vadon”. Prezintă: Sztakics Éva-Judit, viceprimar.

Doamna viceprimar **SZTAKICS ÉVA-JUDIT** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Am dori să adăugăm un alineat la Contractul cadru de asociere nr. 35.408/21.07.2014 încheiat între Municipiul Sfântu Gheorghe prin Consiliul Local al Municipiului Sfântu Gheorghe și Asociația „Asociația Vadon”, cu privire la terenul de la Benedekmező, în sensul că, atunci când specialiștii și utilajele din dotare nu sunt folosite, acestea să aibă posibilitatea de a fi utilizate la Benedekmező, acest lucru scăzând considerabil costurile, mai ales ale orașului.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Comisiile de specialitate 1 și 5 au avizat favorabil acest proiect. Întrebări? Acum, vă rog să votăm.”

Se votează cu 19 voturi pentru, 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 120/2015.**

„S-a adoptat.”

PUNCTUL XIII de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind încheierea unui act adițional la Contractul de concesiune nr. 557/2005 pentru spațiul cu destinația de cabinet medical de familie, situat în municipiul Sfântu Gheorghe, str. Vasile Goldiș nr. 3. Prezintă: Antal Árpád-András, primar.

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Dorim să prelungim contractul de concesiune încheiat cu doamna doctor Ferenc Dóra Anna, pentru suprafața de 40,2 mp, de pe strada Vasile Goldiș nr. 3, cu încă 5 ani, de la 1 iunie 2015 până la data de 16 mai 2020.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Comisiile de specialitate 1, 3 și 5 au avizat favorabil acest proiect. Întrebări? Părerii? Dacă nu sunt, vă rog să votăm.”

Se votează cu 19 voturi pentru, 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 121/2015.**

„S-a adoptat. Mulțumesc frumos.”

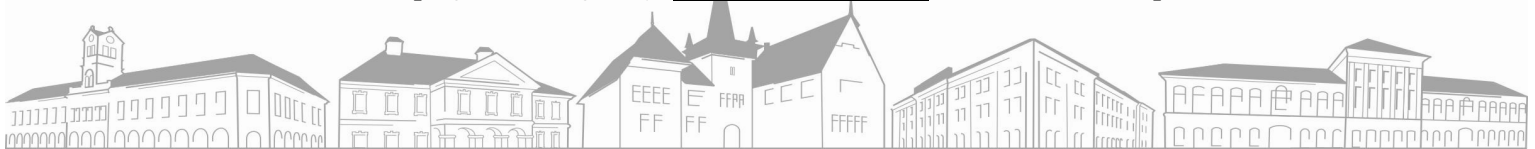
PUNCTUL XIV de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind aprobarea Studiului de fezabilitate pentru obiectivul de investiții „Amenajare peisajeră P-ța Libertății, extindere parc”, Municipiul Sfântu Gheorghe, județul Covasna. Prezintă: Antal Árpád-András, primar.

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Acum, cred că putem spune că în câteva zile încep lucrările de reabilitare a centrului, iar la noua imagine a centrului va contribui și faptul că dorim să lărgim Parcul Elisabeta înspre clădirea Prefecturii și a Consiliului Județean. Valoarea estimată a acestor lucrări este de 2.000197 lei, cu TVA cu tot, investiție pe care dorim să o începem anul acesta, și după posibilități, să o și încheiem. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Comisiile 1, 2 și 5 au avizat favorabil acest proiect de hotărâre. În Comisia nr. 5, domnul consilier Zsigmond József nu a votat. Are cuvântul doamna consilier Pârvan Rodica.”

Doamna consilier **PÂRVAN RODICA** (lb.r.): „Vorbiți despre o extindere a Parcului în fața Prefecturii, și mă gândeam ce se va întâmpla cu transportul? Pentru că sunt mașinile acelea, este totuși un loc foarte frecventat, deci e și Consiliul Județean acolo, nu este numai Prefectura. Ce se va întâmpla cu acele autoturisme și ce se va întâmpla cu stația de taximetre, care este în față probabil există un proiect în sensul acesta. Vă mulțumesc.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Domnul primar.”



Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD ANDRÁS** (lb.ro.): „Deci, eu cred că cetățenii acestui oraș sunt interesați, în primul și în primul rând, de faptul că vor avea un parc mai extins, vor avea spații pietonale mai multe în oraș, și îi interesează mai puțin șefii din Consiliul Județean și Prefectură, dacă vor putea merge sau nu cu mașinile în fața instituției, însă noi, binențeles ne-am gândit și la aceste instituții, și de aceea, pe strada Gábor Áron, lângă piața „Mihai Viteazul”, una dintre acele parcări care au fost amenajate în momentul în care am modernizat Piața „Mihai Viteazul”, va fi o parcare pentru cele două instituții, respectiv Prefectură și Consiliul Județean. Pe de o parte. Pe de altă parte, aceste instituții, respectiv angajații acestor instituții vor putea avea acces la instituțiile lor și prin spate, din strada Kossuth Lajos, respectiv din strada Váradi, deci nu este nicio problemă. După ce se va moderniza în centrul orașului, nici în fața Primăriei nu vom putea veni cu mașinile, la fel nici în fața Consiliului Județean sau a Prefecturii. Nu cred că asta preocupă cetățenii, este o problemă a noastră, dar nu cred că vom avea vreo problemă că vom merge mai mult pe jos, și nici domnii de la Consiliul Județean sau Prefectură. Vă mulțumesc.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim și noi. Dacă nu mai dorește nimeni să intervină, vă rog să votăm.”

Se votează cu 17 voturi pentru, 1 abținere (Pârvan Rodica), 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 2 consilieri nu a participat la vot (Vánca Albert, Zsigmond József), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 122/2015.**

„S-a adoptat. Mulțumesc frumos.”

PUNCTUL XVI de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind aprobarea Documentației de avizare a lucrărilor de intervenții pentru obiectivul de investiții „Modernizare strada Rozelor, Sfântu Gheorghe”. Prezintă: Antal Árpád-András, primar.

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. La începutul anului, când am adoptat bugetul orașului, am alocat sume de bani și pentru realizarea documentațiilor de avizare a unor lucrări de intervenții pentru anumite străzi. Acum, aceste documentații încep să sosească. În cazul străzii Rozelor, valoarea lucrărilor este de 3.643.339 lei, cu TVA inclus. Eu aproape am spus și strada Soarelui, deși acela este punctul următor. Dacă-mi permiteți, aș prezenta și acel proiect, după care vom vota separat. Plus, sunt acolo, una lângă alta. Modernizarea străzii Soarelui este estimată la valoarea de 991.631 lei. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim și noi. Proiectul de hotărâre de la punctul 16 a fost avizat favorabil în Comisiile 1, 2 și 5. Dacă nu dorește nimeni să intervină, vă rog să votăm.”

Se votează cu 19 voturi pentru, 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Vánca Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 123/2015.**

„S-a adoptat. Mulțumesc frumos. Urmează punctul 17.”

PUNCTUL XVII de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind aprobarea Documentației de avizare a lucrărilor de intervenții pentru obiectivul de investiții „Modernizare strada Soarelui, Sfântu Gheorghe”. Prezintă: Antal Árpád-András, primar.

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Domnul primar a prezentat deja acest punct. Și aici, Comisiile 1, 2 și au acordat aviz favorabil. Observații? Nu sunt. Să votăm.”

Se votează cu 19 voturi pentru, 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Vánca Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 124/2015.**

PUNCTUL XX de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind achiziționarea directă a serviciilor sociale specializate oferite de Adăpostul de Noapte. Prezintă: Tischler Ferenc, viceprimar.



Domnul viceprimar **TISCHLER FERENC** (lb.m.): „Mulțumesc. A expirat contractul Direcției de Asistență Comunitară, în ceea ce privește funcționarea Adăpostului de Noapte, iar Direcția de Asistență Comunitară ne solicită să aprobăm Caietul de sarcini privind achiziționarea directă a serviciilor sociale specializate oferite de „Adăpostul de Noapte”, pentru a putea încheia un nou contract cu asociația civilă care vine cu cea mai bună ofertă. mulțumesc.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim pentru prezentare. Proiectul de Hotărâre a primit aviz pozitiv în Comisiile 1, 3 și 5. Intervenții, păreri? Dacă nu sunt, vă rog să votăm.”

Se votează cu 19 voturi pentru, 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Vánca Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 125/2015.**

PUNCTUL XX de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind alegerea președintelui de ședință al Consiliului local al municipiului Sfântu Gheorghe. Prezintă: președintele de ședință.

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „În cursul lunii mai, președinte de ședință va fi doamna consilier Pârvan Rodica, iar în lipsa dumneaei, doamna Sztakics Éva-Judit. Supun la vot proiectul de hotărâre.”

Se votează cu 19 voturi pentru, 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Vánca Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 126/2015.**

„S-a adoptat. Mulțumesc.”

PUNCTUL D1 de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind numirea reprezentantului Municipiului Sfântu Gheorghe în Adunarea Generală a Asociațiilor a SEPSISPORT S.R.L. Prezintă: Tischler Ferenc, viceprimar.

Domnul viceprimar **TISCHLER FERENC** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Așa cum a spus și domnul președinte, ar trebui să numim un reprezentat al municipiului, în Adunarea Generală a Asociațiilor a SEPSISPORT S.R.L. Propunerea mea este domnul consilier Debreczeni László. Mulțumesc.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim pentru prezentare. Proiectul de hotărâre a primit aviz pozitiv în Comisiile 1, 5 și 6. Intervenții, păreri? Dacă nu sunt, vă rog să votăm, mai întâi, în legătură cu numirea domnului consilier Debreczeni. Vot secret.”

Se votează cu 18 voturi pentru și 1 vot împotriva, 1 consilier nu a votat lipsind de la vot, 1 consilier nu a participat la vot.

„O să-l mandatăm pe colegul nostru, cu această sarcină. Acum, să votăm despre întregul proiect.”

Se votează cu 19 voturi pentru, 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Vánca Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 127/2015.**

„S-a adoptat. Trecem la punctul D2.”

PUNCTUL D2 de pe Ordinea de zi: proiect de hotărâre privind încheierea unui Act Adițional la Contractul de Comodat numărul 22817/09.05.2014 încheiat între Municipiul Sfântu Gheorghe și Agenția Națională Antidrog. Prezintă: Antal Árpád-András, primar.

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Anul trecut am încheiat un contract cu Agenția Națională Antidrog. Azi expiră acest contract. Dorim să-l prelungim cu un an, până în data de 30 aprilie 2016. mulțumesc.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim pentru prezentare. Proiectul de hotărâre a primit aviz pozitiv în Comisiile 1 și 5. Intervenții,



părerii? Dacă nu sunt, vă rog să votăm.”

Se votează cu 19 voturi pentru, 1 consilier nu a votat lipsind de la vot (Joós Stefan-Leontin), 1 consilier nu a participat la vot (Váncsa Albert), **HOTĂRÂREA NUMĂRUL 128/2015.**

„S-a adoptat. Vă mulțumesc. Trecem la Diverse. În ordinea înscrierii, prima este doamna Török Aranka, responsabil sat Chilieni.”

DIVERSE:

Doamna **TÖRÖK ARANKA** – responsabil sat Chilieni (lb.m.): „O să fiu foarte succintă. La Chilieni s-a dat o spargere, la Casa de Cultură. Paguba nu a fost așa de mare, slavă Domnului, dar au fost uși noi; le-au spart, ușa de la WC, una a fost încuiată, pe aceea au spart-o. În bucătărie, probabil a crezut că în dulap este o valoare mare, sau ceva ce se poate vinde. Au spart cele 3 dulapuri, au furat un aparat de cafea, pe care l-am primit anul trecut cadou de la comuna înfrățită, era nou nouț, ne pare rău. Ne-ar plăcea ca acolo, în fața Casei de Cultură, acolo este un parc, și și acolo, sunt foarte multe probleme. Am schimbat atâtea scânduri, am muncit așa de mult în fiecare an, și se distruge mereu. Au rupt și drena de la Casa de Cultură, abia am putut rezolva, să o punem înapoi, ca atunci când plouă, să nu curgă apa pe perete. O să solicităm de la domnul primar, de la Primărie, o cameră de supraveghere, și o să depun și cerere în acest sens. Și încă o mașină de tuns iarba, spun acest lucru în fiecare an, pentru că, din păcate, nu găsim doi oameni care să cosească frumos iarba, lângă marginea drumului. Și parcul ar trebui aranjat. Lucrătorii care beneficiază de ajutor social, sunt așa...nu au coasă, dar și dacă ar avea, tot n-ar ști să cosească iarba. Deci, tot ar fi bine dacă am primi un aparat de tuns iarba, sau să vină de aici de la grădinărie, de două ori. Aș mai dori să amintesc un lucru. Suntem foarte fericiți că anul acesta am primit la timp lemnele de foc, pentru toate instituțiile, la școală, la Casa de Cultură și la biserici. Este un lucru foarte bun, că se usucă, și la toamnă nu vom avea probleme. În fiecare iarnă am avut probleme, că nu erau lemne, s-au chinuit cu lemnul crud și la școală, și vă mulțumim pentru această organizare, că ați rezolvat așa bine, acum. La școală este cameră video, acum nu se mai fură lemnele. Mulțumim frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Are cuvântul doamna viceprimar Sztakics Éva.”

Doamna viceprimar **SZTAKICS ÉVA-JUDIT** (lb.m.): „Mulțumesc frumos. Deoarece Zilele Sfântu Gheorghe sunt în plină desfășurare, eu aș dori să atrag atenția, de altfel sunt și invitații, și așteptăm cu mare drag fiecare consilier mâine, la Conferința care va avea loc de la 9,00 la 12,00. Anul trecut am câștigat un proiect european în valoare de 25.000 euro. În cadrul acestui proiect, vor sosi musafiri și delegații nu numai din orașele înfrățite, ci și din alte părți. Vor prezenta proiecte bune de dezvoltare urbană. Evident, și presa este binevenită, este o conferință publică, deci pot veni și cetățeni ai orașului. Mâine, de la ora 9,00, în Sala Gábor Áron. O să țină până pe la ora 12,00. totodată, vom avea o ședință extraordinară duminică, de la ora 13,00, tot în Sala Gábor Áron, unde așteptăm, de asemenea, toți consilierii. Vă doresc un sfârșit de săptămână bogat în evenimente.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Domnul consilier Incze Alexandru și-a arătat dorința de a lua cuvântul. Vă rog.”

Domnul consilier **INCZE ALEXANDRU** (lb.m.). „Am venit pe pământul acestui oraș acum 70 de ani, deci a fost demult. Și în Consiliu, acum eu sunt cel mai în vârstă, În schimb, dragi colegi consilieri, e bine dacă nu ne facem curte unii altora, dar este bine să recunoaștem când cineva a lucrat mai mult pentru acest oraș, nu ca mine, ci ca și Consiliul. Deci, domnule primar, vă rog să rețineți, că eu în 70 de ani am cunoscut și cunosc foarte mulți oameni, și este o foarte mare bucurie, despre toată lumea se spun și bune și rele, căci așa suntem noi oamenii, dar înfrumusețarea orașului, dezvoltarea lui, având în vedere ceea



ce a realizat domnul primar, evident, împreună cu colegii dumnealui, dacă aş avea pălărie, aş spune „Jos pălăria!”. Mulțumim pentru raport, și vă spun ca și creștin, Dumnezeu să vă binecuvânteze și pe viitor, căci atunci când mai faceți raportări, eu nu voi fi aici, dar vor fi aici mulți alții, și să fiți fericiți, și să vă bucurați că oamenii văd și știu, și în afara consiliului, că ați lucrat mult, și că orașul nostru s-a înfrumusețat foarte mult. Mulțumesc mult Consiliului că m-a ascultat, și cer binecuvântarea lui Dumnezeu pentru viața domnului primar și a colegilor dumnealui, pentru cea a consilierilor, și în prezent, și pe viitor, pentru totdeauna. Amin. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Mulțumim frumos. Domnul primar dorește să vă răspundă.”

Domnul primar **ANTAL ÁRPÁD-ANDRÁS** (lb.m.): „Vă mulțumesc frumos, și în numele colegilor mei. De aceea ne primim salariile, ca să lucrăm în interesul orașului. Doresc și eu, tuturor, ca Zilele Sfântu Gheorghe să fie pline de evenimente, iar cu domnul preot, ne vom întâlni și anul viitor, la următorul raport. Mulțumesc frumos.”

Domnul președinte de ședință **MIKLÓS ZOLTÁN** (lb.m.): „Vă mulțumim și noi. O după-masă plăcută, și distracție plăcută de Zilele Sfântu Gheorghe.”

Prezentul Proces-verbal s-a încheiat într-un singur exemplar, care se păstrează la dosarul ședinței, în arhiva Primăriei municipiului Sfântu Gheorghe, județul Covasna și a fost adoptat în cadrul ședinței ordinare a Consiliului Local din data de 25 iunie 2015.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ
Miklós Zoltán

SECRETAR
Kulcsár Tünde

